

# odgłosy

tygodnik społeczno-kulturalny

kódź



NR 26 (1125) ROK XXII

1 LIPCA 1979 R.

CENA 3 zł



Foto: R. Łuczyszyn

ANTONI RYDLEWSKI

## LUBIĘ SOBIE POWSPOMI-NAĆ

Widywałem go dość często, zawsze przy tej starej estradzie dla orkiestry, tam gdzie zbierali się amatorzy warcabów i kart. Zawsze pogodny i pełen werwy. Z ożywieniem wdawał się w spory i dyskusje. Był lubiany.

Zeszłego późnego lata podszedł do mnie i powiedział:  
— Widzę cie tu już od pół roku, po małym musimy zrobić. Kruczyński jestem.

Wyjał z kieszeni małą pierścówkę.  
— Widzowskiemu emerytowi nie odmówisz?  
Nie odmówiłem. Tak zaczęła się nasza znajomość.

15 października 1978 r., niedziela, godz. 18.  
Siedzimy na ławce w parku przy ul. Targowej.

— Tu, jak szkoła filmowa, dawny pałac Kona, w lewo, aż do Fabrycznej, aż tam, gdzie te grube kolumny, to była moja droga. Tu chodziłem trzydziści lat, Rokicińska, Targowa, koło ogrodu Scheiblera, aż do tkalni. Mieszkaliśmy z matką na Grymbachu. Tam, gdzie ten nowy wielki szpital budują.

Ojca nie pamiętam. W tysiąc dziewięćsetnym brał udział w zamachu bombowym na pałac Kunitzera. Bojowiec był. Ochra-  
na ich wytopiła. Poszedł na Sybir. Tak słyszałem od matki.

Umarła, jak miała piętnaście lat, na suchoty. Wtedy na suchoty w każdej rodzinie ktoś szedł w ziemię. Matka mi mówiła: — Stefcio, bądź twardy, nie daj się. Od polityki z daleka. Na Polskę trzeba czekać. Matka Boska nas nie opuści.

Do roboty poszedłem, jak miałem czternaście lat. Na tkalnię do Grohmana. Znam dobrze te mury. Wiesz, co się tu działo.

Tu w prawo, jak Wodny Rynek, to pamiętam, stało pół sotni kozaków. Oni szykowali się do szarży, prosto Targową. Na rogu Fabrycznej było mrowie ludzi. Pamiętam to dobrze. Pamiętam też atak granatowej policji. Tam, od tyłu, jak Zyndrama domy. To już było za Polski. Od Głównej szli granatowi. Widzew był zawsze czerwony. Wtedy to był chyba rok trzydziesty trzeci. Tak, to był strajk powszechny. Szło o podniesienie stawek.

Dalszy ciąg na str. 4

W NUMERZE

NIE TYLKO O ZIĘBIE

Robią swoje montażyści erefenowskiej, robią dwa włosy, robi trzech Anglików, a którymi ma jeszcze z Sanoka swoje porachunki mgr inż. Andrzej Kowalski, przybyły do Belchatowa wraz z żoną. Naciśkał ich, gdy pracował z firmą Howe Richardson z Nottingham właśnie w Sanoku. Teraz oni tu łowią go się tylko da, by naszych przylapać.  
(JERZY KISSON-JASZCZYŃSKI)

SPOTKANIE  
Z ALIM  
I BIBI CHANYM

— Więcej jak było naprawdę, księżniczko? Istniejesz w legendzie, czy żyłaś naprawdę?

— Istniałam naprawdę... w legendzie — naburmusza się piękność.  
(JAN B. FABISIAK)

PIKNIK NAD  
GRABIA

— Ciszej, kobiety — strofował jeden z mężczyzn. — Po co ten cyrk? Stało się i nie się nie odwróci.

— Jesteśmy ludźmi kulturalnymi...  
— Kulturalny człowiek nie uwodzi cudzego dziecka.  
— Sama chciała. Sama!  
— Prokurator wyjaśni, sama czy nie ama.

(EUGENIUSZ IWANICKI)

PONADTO:

- Załącznik
- „Zielone linie” pod czerwonym światłem
- Dialog biednych i bogatych
- Muzyka
- Recenzje
- Felietony

W NASTĘPNYCH  
NUMERACH:

- Debiutantów kłopoty i nadzieje
- Bajonki bony
- Co zdarzyło się 30 czerwca 1908 r.
- Nazywali go „Szczupak”

Jeszcze nie zdążyłem porządnie ustawić samochodu, a już przyplątał się podпиты tubylec i nachalnie zażądał papierosa.

— Nie palę — odpowiedziałem zgodnie z prawdą.

— A co mnie to obchodzi? — zatoczył się na masę samochodu i spłynął miękko po błotniku na ziemię.

— Skoro nie palę, to znaczy, że nie mam. Rozumiesz?

Zaczął się gramolić szorując twarzą po oponie, ale widać siły go opuściły, bo dał za wygraną i rozciągnął się jak długi na trawie.

— Tu, „Pod Bykiem”, nie odmawia się papierosa, bo to jest niegrzeczność, a za niegrzeczność można dostać między oczy.

Wyminałem pijaka i poszedłem w stronę rzeki.

Na długo przed wojną w dolinę rzeki Grabia, na odcinku pomiędzy Kolumną a Łaskiem, przyjeżdżali letnicy. Starzy ludzie po dziś dzień nazywają te tereny Palestyną, bo najwięcej przyjeżdżało tu Żydów z Łodzi i Pabianic. Sława miejscowości wypoczynkowej przetrwała do dziś, tylko, że teraz są tu ośrodki FWP i kolonie letnie dla dzieci. No i co niedziela mała dzielnica Łasku, Kolumna, przeżywa najazd turystów. Setki samochodów drą opony na wyboistej drodze i ryzykując złamanie resorów na wykrętach i wybojach pobliskich łąk, zapelniają każdy wolny skrawek nad rzeką. Jak okiem sięgnąć stoją fiaty, syreny, maluchy, skody i wartburgi. Czasem trafi się wóz z zagraniczną rejestracją, lecz obokrajowcy z reguły parkują przed pobliskim „Jambolem”. Wśród drzew, na łąkach, często na zagonach żyta, stoją kolorowe namioty. A nad samą wodą i w jej płytkim nurcie roi się od plażowiczów. Sielanka. Wywczas. Dolce far niente.

Skoro przyjechało się wypocząć, oderwać się od codzienności, można stać się tym, czym się nie jest przez sześć dni w tygodniu. Co bardziej przedsiębiorczy wycinają toporkami po-

szycie leśne zabawiając się w budowę szalósów (niewyżyta ciągota zabawy w Indian), inni uwijają się obok samochodów szorując karoserie pienistymi szamponami. Białe strugi ściekają ku rzecce, wsiakają w zieleni trawy, spływają na zagony żyta.

Obok mostu stoi rolnik i usiłuje przekonać właściciela woiłgi, że nie po to zasiał tu żyto, by w nie wjeżdżał samochodem, a do tego biwakować.

EUGENIUSZ IWANICKI

## PIKNIK NAD GRABIA

— Już panu powiedziałem — denerwuje się właściciel woiłgi — że na przestrzeni dwudziestu metrów od wody wolno robić, co mi się podoba. Kto panu kazał siść blisko wody? Sam pan sobie winien.

— Moje grunta dochodzą do samej wody i jeszcze dalej, na tamten brzeg. Ja to mam zapisane w magistracie.

— Gówno mnie to obchodzi. Prawo mówi co innego, a ja znam prawo.

— Co mi po pańskim prawie, skoro mi pan żyto tratuje!

— Trzeba było myśleć jak się siada.

— Człowieku, przecież to chleb!

— Tylko nie człowieku, dobrze? Onuc razem nie fasowaliśmy, ani brudzia nie piliśmy. A w

ogóle, to idź pan stąd, bo chcemy z córką pograć w kometkę.

Gospodarz stoi bezradnie, coś tam sobie marmocze po cichu, ale nie odchodzi.

— No, idź pan! — złości się właściciel woiłgi. — Gapi się, jakby nigdy nie widział kometki.

Córka i żona zaczynają się śmiać, co ostatecznie peszy gospodarza. Coś się do mostu i stamtąd obserwuje, jak w jego życie obcy lu-

dzie ustawiają leżaki, stół, kuchenkę gazową, rozkładają materace.

Ziemia na obu brzegach rzeki Grabia przypomina miejscami śmietnik. Nie sądzę, by ustawienie koszy zmieniło cokolwiek na lepsze. Papierosy, skorupy z jaj, resztki jedzenia, butelki, plastikowe kubki, szmaty — wszystko to zostaje wciśnięte w ziemię lub po prostu rzucone. Co jakiś czas rozlega się krzyk dzieci — znowu któreś przebiło nogę odłamkiem szkła, lub nadepnęło na rzuconą niedbale pustą puszkę po sardynkach. Co prawda wyspecjalizowane grupy chłopków wędrują wzdłuż rzeki i zbierają do worków porzucone butelki, lecz nikt nie schyla się by pozbiierać puszek, pudełka, zbędne opakowania. W tym, rosnącym z

dnia na dzień, śmietniku, biwakują coraz to nowi amatorzy wody i słońca, rozbijają namioty wędrownie grupy turystów. I jakos nikogo to nie razi, nikomu nie przeszkadza. Najwyżej ktoś nogą odrzuci przeszkadzającą puszkę, albo przyniesie świeżego plasku i zasypie walające się papierzyska, by można było spokojnie rozbić namiot.

Dla wygody turystów jadących trasą E-12 oraz dla tych, którzy przebywają tu w czasie dni wolnych od pracy wybudowano dwa obiekty zbiorowego żywienia, lokal i kat. wraz z hotelem „Jambol” należący do Gminnej Spółdzielni „Samopomoc Chłopska” w Łasku oraz drewniany bar „Leśny” tuż nad samą wodą, własność WSS w Łasku, a będący obecnie w ajencji. Ten bar przechodził różne koleje losu i jest nestorem wobec młodzieżowego „Jambolu” wzniesionego kosztem paru milionów złotych. Nazwa baru „Leśny” jest nazwą oficjalną, a o barze nadal się mówi jak się mówiło pięć czy dziesięć lat temu: „Pod Bykiem”. Wzięło się to stąd, że w czasach, kiedy wzniesiono tu barak, przeznaczając go na jadłodajnię, wokół były łąki i rzeka, a na tych łąkach pał się potężny byk, postrach dzieci i pijaków. Od tamtego czasu nazwa „Pod Bykiem” przylgnęła do baru na stałe. Były czasy, kiedy można tu było dobrze zjeść i wypić, a pobliska woda mogła ochłodzić najbardziej rozpalone głowy. Potem nastąpiły lata chude, nijakie, bar przechodził z rąk jednego ajenta do drugiego. Dziś jest tu czysto, menu dość urozmaicone, ceny nie są wysokie: kureczka pieczona — 37 zł porcja, kaczka pieczona — 40 zł, kotlet schabowy — 38 zł, stek wieprzowy — 35 zł, flaki — 17 zł, kilogram gołonki — 60 zł, zeberka duszone — 18 zł, pieczeń rzymska — 18 zł (jadłospis z dnia 10.06.1979 r.).

(Dalszy ciąg na str. 2-3)

















Chłopiec w skrzyni śmietnikowej? Podchodzi i widzę na ziemi trochę spleśniałego chleba. Obok stoją butelki. A on dalej grzebie. Po co mu te butelki?

— Co ty tu robisz?

Wyskoczył. Złapał butelki i chce uciekać. Zdażyłam go uchwycić za głowę.

— Na co ci te butelki? Mieszka tu niedaleko, mam w domu kilka czystych. Dam ci je.

Puściłam jego głowę, ale zatrzymałam rękę. Chłopiec patrzył wystraszony. Wyrwał się. Wreszcie powiedział:

— Chce mnie pani odstawić do kicia? To nie złodziejstwo. — Głupstwa gadasz. Na-

Zbyszek trochę się krzywił, ale ustąpił. Miałam czterdzieści rubli w ziółce. Dostałam je od Górskiego w Szczecinie. Kiedy mi je dawał, powiedział: należy mieć jakiś kapitał na czarną godzinę. Przydał mi się teraz ten kapitał, chociaż nie była czarna godzina. Było mi miło powiedzieć: zrobicie sobie z tego obrączki.

Ewunia odprowadziła Zbyszka na stację, a po powrocie zapytała:

— No, jakie masz o nim zdanie?

— Myślę, że ci się życie dobrze ułoży.

— On mi się bardzo podoba.

— Tylko ci się podoba?

— No, nie tylko.

posunę dalej, bo mam same „cyngle”. Tego nie ruszy. Pędzą mnie.

— Co to znaczy.

— Nie odpowiedział. Ziewnął i przytułił się do poduszki. Pogładził mu głowę. Momentalnie zasnął. A może spryciarz udaje?

Gdy rano weszłam do kuchni, on już siedział ubrany. Chciał iść.

— Zjemy śniadanie — powiedziałam. Co byś na to powiedział, gdybym cię wysłała do Radomia, do szkoły w internacie. Kolegom byś znikł, a po zakończeniu „siódemki” wybrałbyś sobie jakiś zawód.

— Chciałbym być elektrykiem.

— Pojedziesz do Radomia?

— Pani załatwi?

— Po śniadaniu umknął. Ale przedtem zdażyłam dokładnie się wypać, gdzie mieszka. Poszłam tam. Był to drewniany, rozwalający się dom. Mały ogródek. W sieni koza i dwie kury. Ojciec leży. Matka w moim wieku, a robiąca wrazenie staruchy.

— Ano pani, w wojnę gonili, gonił, dwa razy go pobili, a że lubił wypić, zaczęli się o samochód.

Poszłam do Komitetu Pomocy Społecznej. Ojcu przyznano rentę w wysokości 360 złotych. Henusia po tygodniu zawiadzała do Podstawowej Szkoły przy Zakładzie Wychowawczym w Radomiu. Co do Jolki, trudniej było się z nią dogadać. Matka wyraziła zgodę i TPD wysłało ją do specjalnego zakładu.

Jednak na ślub Ewy do Częstochowy nie pojechałam. Jako matka przygotowywałam przyjęcie. Skromne, bo osób nie zaprosiłam wiele. Wyszłam po młodych na stację i tu zetknęłam się z rodzicami Zbyszka. Co o nich myśleli. Ojciec był więcej serdeczny.

Nasza Baba rozczulając się powitała młodą parę — chleb, sól, szampan. Korek od butelki wyskoczył głośno, puknął w sufit.

— Słuchajcie mnie, dzieci. Ani kropki, ani kruszynki waszego szczęścia nikt wam nie odbierze...

Baba — promieniła. Baba stała się dla mnie — matką. Baba na przyjęcie przyniosła też te smażone kolduny. Baba — młodą parę wprowadziła do pokoju i od siebie wręczyła Ewie kryształowy wazon, a Zbyszowi krawaty.

— Uzupełnijcie wzajemnie swoje potrzeby.

Kochana Baba, była bardzo doświadczonym człowiekiem, a równocześnie skromnym. Siedziałam przy matce Zbyszka.

— Nie musiały się dorabiać od łyżki czy miski. Piętrowa kamienica, duży ogród, a Tarnów nie jest takie liche miasto, jak Jędrzejów. Nie daj sobie syn wytlumaczyć. A tamta według mnie jest fajniejsza.

No i zdawałoby się, że wszystko zagrało, a tymczasem życie lubi sobie z człowieka dwie. Nie powinnam się tego od matki i to na uroczystości weselnej dowiedzieć.

Weszło trzech nowych gości. Franek Krucybała, Józef Maślanka i Zygmunt Bieszczanin. Nie proszeni, a tak oczekiwani. Każdy z nich ucałował rękę Ewuni.

— Życzymy dużo, dużo szczęścia.

— Agata — powiedział Franek. — Jedziemy do Pińczowa. Przyszliśmy, żeby cię zabrać. Będzie tam zjazd, przecież musimy uczcić „Republikę Pińczowską”.

— Nie mogę, Franku. Jutro mam konferencję.

— Należysz do ZBoWiD?

— Nie.

— Dlaczego?

— A cóż ja takiego zrobiłam? W lesie mnie nie było, rewolweru nie nosiłam...

— Kobieto, ilu ludzi zawdzięczą ci życie! Byłaś łączniczką.

— Franek, to był mój obowiązek.

— Musisz się zapisać.

(Fragment powieści „Szara myszka” przygotowywanej do druku w Wydawnictwie Łódzkim).

Właściwie chciałoby mi się pisać tylko o jednej z trzech jednoaktówek Mrożka z tego wieczoru w Teatrze Jaracza — o „Serenadzie”. Najzgrabniejszej, najlepiej skonstruowanej i wreszcie — pikantnej. Ale wieczór jest wieczorem, trzeba by odnieść się do całego układu, nie można oto, tak sobie, zapomnieć, że grane są jeszcze „Lis aspirant” i „Polowanie na lisa”. Więc jak z tym układem?

Może błędem, ale nie bardzo mi się do wszystkiego razem składa. Gdyby stosować się do propozycji Mrożka, na miejscu drugim powinna stać inna jednoaktówka, a mianowicie „Lis filozof” — w takiej przynajmniej kolejności były drukowane. I w takim układzie mają chyba nieco większy sens: Lis zwycięzca, Lis oszwalbiony, Lis zniszczony. Poza tym — jednoaktówka o Lisie — filozofie lepiej się i sprawniej pointuje, jest bardziej zaskakująca, a i nie tak przemądrzona, jak ta o aspirancie. Jednakże bardzo szybko się zdezaktualizowała, czy też przeciwnie — nabrała przypadkowo cech pozornej aktualności, więc zdecydowano się na wymianę. Czy tak, czy tak podmiana filozofa na aspiranta nie najlepiej zrobila logice całości. Dlatego też, ożwiwiem pierwszą część, wychodzący jednak z teatru lekko zmęczony, a chyba i zadowolony.

Wróćmy do „Serenady”. Dzięki w niej Lis popis demagogii; jest to majstersztyk sztuki przekonywania. Poczynania Lisę, który zamierza wykraść z kurnika kury pod okiem koguta, obserwujemy i robawiamy, i — jakby to powiedzieć — pełni ochoty do brania nauk. Sceny są w miarę sexy, kurki w nocnych koszulkach, więc sądzimy, że o to tylko chodzi. Aż następuje krwawa pointa. Można sądzić, jak kto woli, że Mrożek przesadził, że niepotrzebnie pikanterię zmienił w jatkę. Ale ja nie myślę, aby to był tylko chwyt dramaturga, ot, chwyt z jakichkolwiek, aby tylko mogła opaść kurtyna. Ten ton grozy — czy nie jest potrzebny po to, abyśmy

## AKLAMACJA

Dawniej, przynajmniej, życie artystów było proste. Podniosłe strofy były wspaniałe, a wyśpiewane przez muzy, anioły i inne wyższe byty patronujące aktom tworzenia. Jeśli zamiast dobrego utworu powstał przeciętny, obciążony to wspaniałym, który akurat nie miał formy. Teraz, kiedy już ujawniliśmy szerokiego odbiorcy, że wiersz jest rezultatem katorżniczej pracy — odpowiedzialność zań spada tylko na artystę.

Poezja dzisiejsza jest doskonale wielokontrowersyjna. Wydaje się jednak, że sformułowana na ongiś przez jednego z naszych Wielkoludów zasada, aby odpowiedniość dać rzeczy słowem, stoi ponad poetykami.

Trzeci tomik Stanisława Nycza *Głos w dyskusji* jest, tak w meritum jak i w wersyfikacji, podporządkowany wzorowi wypracowanemu przez tzw. nową falę. Nawiasem mówiąc publicystyka plus słownictwo wchodzące z sobą w stałe związki frazeologiczne, to odkrycie Skamandra sprzed przeszło pięćdziesięciu lat, bardzo więc już trącające myślą.

Tomik, czego się jeszcze nie rzekło, a co już niezbitnie wynika z poprzednich sformułowań, ma charakter wypowiedzi pokoleniowej. Pokoleniowy jest również otwierający go wiersz *W dedykacji naszym czasom*. Piše Nycza:

Est jak est  
To nieprawda  
Est dobrze tak jak jest  
(...)  
Historia nam nie wadzi  
Już nas nie przytlacza  
Jesteśmy pochłonięci wielkimi sprawami.

Dalibóg, nie rozumiem. Właśnie poezja uczyła nas, że „wielkie sprawy” wiążą się jakoś z historią.

W tymże wierszu marzy się Nyczałowemu ktoś, kto względność przeważa. Nie podaje nam poeta jednakże, jakie będą owego przeważenia konsekwencje. Ponieważ nazwisko Einsteina pojawiło się tu obok nazwisk Euclidesa, Łobaczewskiego i Newtona, czytelnik ma prawo sądzić, że o ich odkryciach wie poeta tylko tyle, co przeciętny inteligent-humanista:

W tymże wierszu Nycza stwierdza autorytatywnie:

nawet kobiety  
gardzą lirnikami

## MROŻEK W KURNIKU

się zastanowili nad podziwem, jaki żywiłiśmy dla kazuistycznego kunsztu lisa?

Świetnie się w tym przedstawieniu sprawdzają aktorzy prowadzeni reżysersko przez Mikołaja Grabowskiego. Nie tylko zresztą w „Serenadzie” (gdzie obok Lisa — Janusza Bogusława Pawełca, Brunę — Annę Musiałową i Rudę — Różę Chrabelską oraz Kogutę — Bogumiła Antczaka), ale w całym przedstawieniu. O ile jednak w „Serenadzie” wysiłek aktorski przynosi efekt, to w częściach pozostałych sprawia na mnie wrazenie bezproduktywne. Tak, jakbyśmy obserwowali pracę zegarmistrzów konstruujących z niewyłą maestrią, precyzyjnie a i z połotem, piękny zegar po to, by klient stwierdził, że owszem, każda z części jest wykonana dokładnie, jak trzeba, i tkwi na swoim miejscu, ale zegar nie chodzi... Więc?

Tekst „Lisa aspiranta” wydaje mi się po prostu nudny,



Stawimir Mrozek „Polowanie na lisa”.

niedociekawy, nadeży i aż szkoda, że precyzyjna roleta Peszka idzie na marne, a znów „Polowanie na lisa” składa się z powielanych po wielokroć chwytów dramaturgicznych autora — i także w końcu nudy. A przecież i tutaj są ładne role Włodzimierza Kwaskowskiego — Paralityk, Ryszarda Sobolewskiego i Andrzej Jędrzejewskiego — Ogary, Ex-Króla i Ex-Hrabiego — Kazimierza Iwińskiego i Bohdana Wróblewskiego, Wodzireja — Macieja Mańki, czy wreszcie Koguta — Mariusza Wojciechowskiego i Popychacza — Jacka Chmielnika. Nie ma tu błędów aktorskich — wszystko jak w zegarku, nie ma chyba błędów reżyserskich. Praca Mikołaja Grabowskiego wydaje mi się precyzyjna i konsekwentna — więc chyba sam autor zamknął się tym razem w kurniku i stał się kogutem, zamordowanym przez lisa własnego pomysłu.

JERZY KATARASIŃSKI

S. Mrozek, „Polowanie na lisa”. Teatr im. S. Jaracza w Łodzi. Reżyseria: M. Grabowski, scenografia: Iwona Elżbieta Diętrych, oprac. muzyczne: Piotr Hertel (wg utworów Antonia Wivaldiego). Premiera 9.VI.1979 r.

## AGNIESZKA BARŁÓG

# MOJE INTERWENCJE

prawdę chcę ci dać butelki.

Twarz mu się zmieniła, gdy go zaprowadziłam do mieszkania i pokazałam kilka butelek. Wrzucił je natychmiast do worka.

— Jak ci na imię?

— Nie odpowiedział.

— W domu obok mieszka moja znajoma. Na pewno znajdziesz tam kilka butelek. Chodź.

Pani Karowa była zdumiona, kiedy zobaczyła mnie w towarzyskie obdarzonego chłopaka z workiem na plecach. Ale dała butelki. Chłopiec odszedł. Karowa podała herbatę.

— Co to za przyjemność pomagać pijakom.

— I to mówi przewodnicząca Ligi Kobiet? Czy pani nie widzi tutaj żadnego problemu? Wyszłam od Karowej z ciężkim sercem. Na każdym kroku człowiek spotyka niespodzianki. Mówimy i piszemy o odbudowie kraju. Myślimy o domach, szpitalach, fabrykach. Trzeba myśleć także o człowieku. Nie mogłam zapomnieć twarzy tego chłopca.

W domu zastала Ewę.

— Szczęście, mamusiu, że przysłałaś. Ciężko mi.

— Co się stało?

— Spotykałam mnie przykrości. W jednym domu wygoniono mnie.

— Dlaczego?

— Robią różne aluzje. Moje pochodzenie ich drażni.

Dziewczyna się rozplakała.

— Ewuniu, usiądź. Nie wolno przejmować się oszczerstwami, plotkami, zazdrością. Jesteś ładna, słownie śpiewasz. W pracy cię chwala. W życiu tak jest, że jedni będą ci cenili, szanowali, a drudzy kamieniami waleli.

Uspokoilałam Ewę. Zeby zawrócić jej myśl na inne tory, zapytałam:

— Co z twoim chłopcem?

— Chodzi ze mną.

W kilkanaście dni później Ewa przysłała do mnie z chłopakiem. Miał na imię Zbyszek. Zrobił na mnie korzystne wrażenie. Był wysoki, postawny i elegancki. Umiął ładnie rozmawiać. Zainteresowała go obraby i od tego zaczęła się nasza rozmowa. Nie umiałam początkowo określić jego zawodu. Ewa mi powiedziała, że jest chemikiem. Kazalem iść do kuchni i zrobić herbatę. Uznałam, że należy przystąpić do zasadniczej sprawy i zaczęłam prosto z mostu:

— Pan się chce ożenić z Ewunią?

— Po to przyjechałam. Ewa bardzo kocham.

— Czy pan wie, że Ewunia jest moją przybraną córką?

— Tak, powiedziała mi to.

— Ale niech pan nie mvśli, że Ewuni nie uznaje za rodzinną córkę. Co będzie w mojej mocy, zawsze wam pomogę.

Uzgodniliśmy, że wezmą ślub cywilny, jeśli im się uda, to w końcu października, a jeżeli nie, to w styczniu. Ewa chciała mieć ślub kościelny.

— Poznać się będziecie przez całe życie.

— Strach mnie ogarnia na myśl o wizycie u jego rodziców. Ale jechać trzeba. Jak radzisz, zabrać jakieś podarki?

— Według mnie, nie. Najwyżej kupisz kwiatek.

— Jego ojciec pracuje na kolei. Jest szefem zaopatrzenia, a matka była urzędniczką, teraz pobiera rentę.

— Rodzeństwo ma?

— To jedynak.

Ewa poszła ode mnie do koleżanki. Za kilka minut odezwał się dzwonek. Otworzyłam. Od pokoju wszedł chłopiec „od butelek”. Był wystraszony.

— Co ci jest?

— Chłopak zaczął opowiadać:

— Stefek mnie wolał, żebym poszła na „solo”. Zeby to on sam był, to by mnie nie wolał. Nie jestem żyła, dalbym im dychę, ale wczoraj list dostaliśmy od brata. Prosi o 30 złotych, żeby mu przysłać do wójki, to mam z nimi przepięć. Niech mnie pani nie wyrzuca, bo mi mordę skręca.

Wierzyłam i nie wierzyłam. Zjedliśmy kolację. Początkowo chciał, bym mu pozwoliła spać na korytarzu. Trochę się śmiała, trochę krzyczałam. Wykapła się, włożyła bieliznę syna. Przynieśliśmy koszulkę do kuchni. Po raz pierwszy cieszyłam się, że w oknach mam kraty.

— Jak ci na imię?

— Henryk Złoba, mieszkam na Werdyńskiej 10. Ho, ho, jeszcze nie miałem tak fajnego dnia, jak ten, co pania spotkałam. Położyłem na stół dwa bochenki chleba, kilo cukru i dwadzieścia deko miasa. Ojciec krzywi swój ryj. Co się pani tak patrzy na mnie, jak szczerbaty na suchary?

— Co z ojcem?

— Ano niezynny od dwóch lat.

— Heniusz, nazwij tę chorobę.

— A, nie wiem, nogi ma bez ruchu. Matka mu usługuje. Ręce słytywne, ino palcami rusza. Gęba wykrzywiona. Oczy, tylko oczy mu wirują.

— A mówi?

— Mama się dogaduje, ale ja to tylko mu kiwam.

— To jest paraliż.

— Tak mówią. Mam trzy siostry.

— Dwie młodsze ode mnie, bliźniaczki. Starszej stuknęła piętnastka, ładna!

— Do ciebie podobna?

— A może. Mama na nią gdera, a ino jak ją zobaczy, chlিপię, aż mnie złości. Jolka wraca pogryziona i wyszczypana, a w torbie nie ma co liczyć. Zadnemu nie plunie w oko, bo ją pociągnie i zamrocy.

Mimo że znam życie, nie wyobrazałam sobie, że chłopiec w wieku trzynastu lat tyle już doświadczył.

— A co ty?

— A co tam ja! — Drugi rok zaliczam piątą klasę. Nie

Pan Redaktor Janusz Gazda, szef Naczelnej Redakcji Filmu Fabularnego TVP, przyjął reporterów „Pegaza” udzielając im wywiadu. Pytania zadawano z prawa i z lewa — Redaktor Naczelny bowiem siedział (i nie tylko siedział) pośrodku. Omówił dotychczasowe osiągnięcia, wskazał na niedostatki, z optymizmem nakreślił perspektywy na przyszłość. Największym sukcesem TVP w ostatnich miesiącach — co podkreślił — był fakt, iż telewizja mogła zaprezentować kilka seriali kolejno po sobie.

I wszystkie one cieszyły się ogromną popularnością, większą, w wielu przypadkach, niż seryjne filmy zachodnie — to badania, z których wynika także, iż seriale te uzyskiwały na ogół oceny bardzo dobre i bardzo. Sceptyczna mina Anny Wójtak, wystanniczki „Pegaza”, nie speszyła rozmówcy. Oczywiście — dodał — zdania krytyki były podzielone (niezastąpiony w takich przypadkach eufemizm) — ale przecież nie robimy filmów dla krytyków.

„Wielki sen” to tytuł, który maniakom kina i powieści kryminalnej pobrzmiewa czymś bliskim i znanym, lecz trudnym do skojarzenia na pierwszy rzut oka. Dopiero wycieczka do kina wyjaśnia do końca tę dręczącą zagadkę. Chodzi o słynny kryminał Raymonda Chandlera adaptowany w 1946 roku przez Howarda Hawksa z Humphreym Bogartem w roli detektywa Phillipa Marlowe'a. Te trzy, a raczej cztery nazwiska składają się na kwintesencję bodaj najbardziej znamiennego — o bok westernu — obszaru amerykańskiej mitologii. Współpraca tej spółki stworzyła arcydzieło swoistej odmiany ga-

Dociekliwi dziennikarze pytali także o pozaseryjny film fabularny powołując się na znakomite przykłady z przeszłości. Co aktualnie? Okazuje się, że prawie nic. „Przychylni są złożone, niemniej jednak...” itd. Główną troską tv i głównym zamierzeniem filmowym będą seriale. Tu liczne tytuły.

Wywiad ten był jeszcze jednym przykładem dobrego samopoczucia wynikającego ze statystyk („badan” — słowo kluczowe w telewizyjnych autocenach), które, notabene, sama tv inspirowała. Tu przypomina mi się następujący fakt. Otóż przeprowadzono badania ankietowe na temat czytelnictwa w określonym kręgu potencjalnych odbiorców literatury. Wyniki byłyby bardzo pozytywne, gdyby nie drugi etap tych badań. Tu ankietowanymi byli studenci pochodzący z rodzin, wśród których prowadzono socjologiczny wywiad w pierwszym etapie. Na pytanie czy rodzice czytają książki, większość odpowiedziała była przecząco. Co wynika z tej weryfikacji? To mianowicie

wieści kryminalnej i związanej z nią tradycji różnica ta wyraziła się ze szczególną siłą. Otóż klasyczna powieść kryminalna wiąże się na gruncie wysp brytyjskich z dwoma nazwiskami: Conan Doyle'a i Agathy Christie. Stworzyli oni i rozwinieli rodzaj sensacyjnej intrygi, która była logiczną grą wyobraźni, przysłowiową partią szachów tocząca się pomiędzy wyrafinowanym przestępcą a obdarzonym jasnowidzącym umysłem detektywem. Pojedynk ten odbywał się w scenarii wyizolowanej z jakichkolwiek realistycznych odniesień społecznych, w atmosferze salonowej, „na zamku lorda Pembroke”. Tradycje

cie, iż respondent często podaje się sugestii pozytywnego — chciałoby się rzec — oczekiwanego przez ankiera, efektu badań. W przypadku studiów nad publicznością telewizyjną nawet nie to jest najważniejsze. Istotne jest to,

## NA MARGINESIE PEWNEGO WYWIADU

że jakiegokolwiek cyfry i dane statystyczne nie wyeliminują pytań o to, jakie treści i jakie idee oglądanego filmu zostały przez widzów odebrane, z czym w nich się utożsamia, co odrzuca. Co sprawia, że serial uzyskuje oceny dobre i bardzo dobre. Nawet najlepiej sformułowana ankieta Ośrodka Badań Opinii Publicznej na te pytania nie odpowie. I nie ma co pocieszać się tym, że

„Układ krążenia” czy „Życie na gorąco” zgromadziły przed odbiorcami 80 procent telewidzów. Jakikolwiek film czy odcinek serialu nadany w sobotę lub niedzielę wieczór będzie miał równie liczną widownię. Zresztą mamy tu do

czynienia z klasycznym przykładem rynku producenta, monopolisty, który pozabawia klienta możliwości wyboru. Chciesz to oglądać, nie chcesz nie oglądać i tak miliony będą wpatrywać się w mały ekran.

A że polskie seriale mają większą widownię niż te sprwadane za dewizy? Swiadczy to jedynie o tym, że istnieje ogromne zapotrzebowanie na

fabuły związane z codziennymi realiami życia w tym kraju, tu i teraz, z jego historią i tradycją, z tym co jest ważne, czym żyjemy i oddychamy. Wcale nie muszą to być rozmaite „ścigan”, demaskatory międzynarodowych mafii, pseudotrakcje i pseudosensacje. Autentyczny sukces „Direktorów”, popularność „Śladu na ziemi”, „Daleko od szosy” są — jak sądzę — właściwą nauką dla filmowych decydentów w TVP. Tak jak właściwą nauką jest totalna porażka „Życia na gorąco” i „Układu krążenia” o czym zdecydował nadmiar scenariuszowych pomysłów. W drugim przypadku tani dydaktyzm, niekiedy moralnie dwuznaczny, to „zasługi” scenarzysty skojarzony z nby refleksyjną, bogatą w zadumy narracją („ambicje” reżysera) dał efekt nujący i nieprawdziwy.

Dotychczasowe doświadczenia polskiego filmu telewizyjnego w tym także seryjnym wyrażnie wskazują, iż o estetycznej wartości, tego co na małym ekranie oglądamy de-

cyduje scenariusz. Myślę tu zarówno o scenariuszu oryginalnym jak i powstałym w oparciu o adaptację dokonana literackich. Klasyka, bujny rozrost współczesnej literatury od reportażu po rozległe fabularnie powieści, liczne debiuty — wszystko to wskazywałoby na nieograniczone wprost możliwości realizacji nowych filmów. Sądzę także, że atrakcyjność telewizji jako środka przekazu, dotarcia do odbiorcy, powinna przyciągnąć potencjalnych autorów i zapewne przyciąga. Co dalej się dzieje z tym potencjałem, jakie korytaryże muszą przejść autorzy scenariuszy, do jakich drzwi zapukać, z kim rozmawiać tego już nie wiem. Czytając na ekranach telewizorów nazwiska scenarzystów można dojść do wniosku, że mamy ich w Polsce trzech, a może pięciu. Ale już o to nie pytał Janusza Gazdy wysłannicy „Pegaza”.

GRZEGORZ GAZDA

# DRZEMKA

funkowej filmu kryminalnego, jakim był tzw. „film czarny” w USA lat 40-tych. Obecnie mamy do czynienia nie z oryginałem Chandlera-Hawksa, lecz ze współczesną, dokonana powtórnie adaptacja produkcji brytyjskiej, której reżyserem jest Anglik Michael Winner. Powrót do Chandlera jest próbą powrotu do tamtego sukcesu, lecz zmiana perspektywy geograficznej i czasowej wywołata efekt dość blady — jak wszystko, co świeci odbitym światłem.

Kłeska Włocława może dziwić, ponieważ współczesne kino z powodzeniem czerpie swą siłę atrakcyjności z lamtej inspiracji. Duch „czarnego filmu” znalazł współczesne odzwierciedlenie w całej serii znakomych filmów amerykańskich, które niedawno przedelfilowały przez polskie ekrany od „Bulita” poczynając poprzez „Francuskiego łacznika” czy „Ucieczkę gangstera” a na „Zabójstwo chińskiego maklera” i „Chinatown” kończąc.

Bowiem problem nie tkwi w dystansie historycznym, który łatwo zlikwidować poprzez uwspółcześnienie fabuły, lecz w odmienności kulturowo-cywilizacyjnej, mimo iż znajdujemy się przecież w obrębie świata anglosaskiego. Tymczasem właśnie na terenie po-

tę, której styl kino jako sztuka oparta głównie na akcji fizycznej a nie intelektualnej nie najlepiej znosiło, złamali w latach 30-tych przede wszystkim trzej pisarze amerykańscy: Dashiell Hammett, James Hadley Chase oraz właśnie Raymond Chandler, a dąboby się tu wymienić jeszcze kilka innych nazwisk. Na czym polegał ten przełom? Może najlepiej zilustrują go dwa cytaty wyjęte z obu typów powieści. „Gram z wami fair. Możecie wziąć udział w wysięgu. Bawie się z wami, Macie wszelkie szanse, aby odkryć prawdę” — oto wyrażone ustami Herkulesa Poirot, bohatera powieści Agathy Christie credo brytyjskiego kryminału. „Jesteśmy ogromnym, bogatym narodem — mówi Philip Marlowe, detektyw Chandlera — a zbrodnia jest ceną, którą za to płaćmy; zbrodnia zorganizowana jest ceną naszej znakomitej organizacji, którą rozwijamy od wielu lat. Zorganizowana zbrodnia to właśnie owa brudna strona dolara”. Otóż właśnie sens tej przemiany współczesnej powieści kryminalnej, przemiany, która rozegrała się w latach 30-tych naszego wieku polegał na zastąpieniu nieomal abstrakcyjnej intelektualnej szarady zbrodnią zimną, konkretną i groźną. Za tą zbrodnią u A-

merikanów stał cały światopogląd, szczególnie kodeks obyczajowo-moralny amerykańskiego gangsterizmu. Zbrodnia była rezultatem niepomamowanych aspiracji i konsumpcyjnych apetytów zrodzonych w społeczeństwie, które sukces materialny wyniosło na szczyt hierarchii wartości. Nowy kryminał stał się powieścią głęboko realistyczną, precyzyjnie odwzorowującą stan rozbitej świadomości społecznej po Wielkim Kryzysie z 1929 roku. Gangsterizm stał się normalną profesją, tyle że lepszą od innych, bo przynoszącą więcej pieniędzy. Zmienił się również stereotyp detektywa, który z gentelmana-intelektualisty dociekającego prawdy w głębokim fotelu z fajką w zębach przemienił się w „rycerza nocy” buszującego z pistoletem w dół w otchłaniach „asfaltowej dżungli”. Stoi on w obronie prawa, lecz nie motywacje moralne decydują o jego postępowaniu. O ile gangsterzy żyją z zabijania ludzi, których jedyną winą jest posiadanie pieniędzy, to on żyje z zabijania gangsterów. Jednakże ten cynizm nie znaczy bynajmniej wyzucia czarnego kryminału z egzystencjalnych akcentów. Pisano o tym gatunku jako o współczesnej tragedii, a Andre Bazin w nieco patetycznym szkicu poświęconym Bogartowi określił jego kreację w roli detektywa „dojrzałością egzystencji, dojrzałością, która nasyciła powoli życie uporzędkowane wężami śmierci”.

Otóż — by wrócić do remaku Włocława — z nową wersją „Wielkiego snu” pośpepny klimat moralny i egzystencjalny ułotnił się bezpowrotnie. Winner poświęcił się w większym stopniu odwzorowaniu skomplikowanej fabuły Chandlera aniżeli jej psychologizm i etycznym implikacjom. Robert Mitchum w roli Marlowe'a zaledwie markuje tę bogatą w odcienie postać, a słynne kwestie-porównania detektywa brzmią w jego ustach dretwo. Jedyną postacią, która przypomina chandlerowskie państwo stworzył Richard Boone w roli gangstera Canlino. Reszta jest ersatzem.

TADEUSZ SZCZEPAŃSKI

„Pantokrator” jest trzecią książką Józefa Łozińskiego, młodego (ur. 1945) prozaika wrocławskiego i kontynuuje zainteresowania, których wyrazem była debiutancka *Chłopacka wysokość* oraz późniejszy *Paroksyzm*.

Twórczość Łozińskiego nie można zrozumieć bez znajomości pośpepnej urody *zdeformowanego zwierciadła sztuki XX wieku* — jego utwory rejestrują dezintegrację świata i przeżywania go podmiotowi, przedstawiają rzeczywistość tyleż porządkując, co gmatwują. Bujność narracji, zbyt może niekiedy żywiołowej i rozpasanej, wymaga od czytelnika pewnej wytrwałości — być może niejedyną pogubę się w tej mieszaninie relacji, w powieści snutej z różnych punktów widzenia, ten jednak, który dotrwa do końca lektury, nagrodzony zostanie nietuzinkową strawą duchową. Powiadam: duchową, bo w tropieniu narodzin i rozwoju twórczej, niespokojnej aktywności artystów i kibiców sztuki, proza Łozińskiego niejednokrotnie kojarzy się z ucjuciami ekspresjonistów. Skojarzeń nasuwa się zresztą więcej — oto sam tytuł wyznacza od razu pe-

## WSZYSTKIE CHWYTY DOZWOLONE

wien operujący symbolami trop interpretacyjny. Pantokrator bowiem to termin z zakresu sztuk plastycznych, określający popularne w dziełach mistrzów starochrześcijańskich przedstawienie Chrystusa jako sędziego. W powieści Łozińskiego termin ten użyty został do oznaczenia aspiracji niektórych artystów do totalnej i jednostronnej przy tym oceny współczesnego świata i człowieka.

Wszakże autor zdaje się powątpiewać w „sędziowską” moc sztuki, wyraźnie pokpiwa ze swych bohaterów, których niezbyt adekwatne do możliwości aspiracje oraz wieczne nienasytzenie wiodą wyraźnie na intelektualne manowce i na marginesie społecznego bytowania. Najbardziej groteskowe i przekorne poszukiwania eksperymentalnego teatru NUM okazują się niczym wobec sytuacji, z jakimi stykami się na teatrum życia. Nawet literatura, dziedzina sztuki wyraźnie w powieści Łozińskiego eksponowana, okazuje się zawodną:

Zadawałem sobie pytanie, do jakiego stopnia można rozpracować język czy dzieło fikcji literackiej, żeby nie stracił kontaktu z rzeczywistością, co (niestety) było udziałem akademickich nauczycieli i ich gorliwych uczniów, nawet zardzewiełem im wagi i wiary, że taka niewymierna rzecz jak literatura może absorbować całkowicie, ja cały ten skarb ludzkiego ducha traktowałem podejrzliwie, za duzo było w nim ślepych szczerułów żerujących na ideałach i myślach zaszczutych przez świat geniuszy, świat ciągle groźny i czyhający za sobą

biblioteki na tych, którzy zbyt mocno pragną żyć wyobraźnią. Byłem wytworem tego świata, miałem go w szpiku i cieszyłem się wszystkimi trydalnymi barwami, które rzucał mi w twarz, o wiele bardziej był mi bliższy niż Proustowska rzeka pamięci, ludzie i rzeczy układały się w finezyjny mechanizm, który precyzyjnie odliczał właściwy czas przenczenia... Wobec zwodniczości sztuki jako ostatecznej instancji rozstrzygającej o życiu jednostki i społeczeństwa, wobec plewienia się prestidigitatorstwa, blazenady, powierzchownego naśladownictwa, pseudoodkrywczości grono bohaterów „Pantokratora” przemienia się w zwykłych hoştaplerów, w cyganerię już nie tyle artystyczną, co knajacką, w komunę, w której najważniejszą cnotą staje się zwiulgaryzowany seks.

Podstawową zaś racją bytu literatury okazuje się fascynacja językiem, szukanie ukrytych znaczeń, mieszanie stylów — sądzenie o ludziach ze sposobu ich wypowiedzi. Łoziński przypomina, że podstawowym tworzywem literackim jest język, że od niego zależy praktycznie wszystko. Daje więc próbkę różnych odman polszczyzny, nade wszystko zaś mieszczą stylistykę Schulza, Gombrowicza i Mrożka z polszczyzną potoczną, z ekspresją językową, jaką nieraz słyszmy na ulicy czy w knajpie.

Bohaterowie powieści Łozińskiego kończą nie najlepiej. I nie ma się specjalnie czemu dziwić, bo u podstaw ich artystycznej czy też pseudointellectualnej aktywności tkwi wyraźna sprzeczność. Oto ogarnięci są kategorycznym imperatywem poszukiwania autentyczności życia, lecz autentyczności tej szukają chęć wyłączenia w... sztuce. Ślad wyrasta snobizm, paraliżujący po jakimś czasie wolę i umysł, z czego z kolei wynika wulgaryzacja poczucia duchowej wspólnoty, rozpanoszenie się namiastek oraz moralny kociołkowy.

Nie znają oni rygorów — intelektualnych, artystycznych, warsztatowych. Egzystują więc trochę na zasadzie wolnoamerykańki: — wszystkie chwytły dozwolone, albowiem sztuka jest dla nich czymś nieopojemnym i wymagającym nieprzeciętnej odporności. Tych, którzy poczyna sobie w sposób ułatwiony wcześniej czy później czeka najwyklesza degeneracja. Można powiedzieć, iż stwierdzenie to posiada *nośność paradoksu Zenona i ciecie brzytwy Ockhama*, ale nie na domniemanej odkrywczości polega jego znaczenie, tylko na wiernej służbie pastiszlowi, jakim w gruncie rzeczy jest powieść Łozińskiego.

Szyderstwa i prowokacja Łozińskiego (nie tylko językowe) odzwierciedlają niepokój współczesnego artysty, któremu sztuka kojarzy się z czymś więcej niż z efekciarskim eksperymetem czy obiadem w Klubie Związków Twórczych, który poprzez artystyczną działalność chciałby poznać „niezbadane obszary pokretnych dróg świadomości nowoczesnego homo-

TADEUSZ BŁĄŻEJEWski

J. Łoziński. *Pantokrator*. Ossolineum, Wrocław 1979, nakład 10 000+300 egz., ss. 236, cena zł. 30.—



### LOSZ LUDZKIE

Pod takim tytułem ukazało się drugie, zmienione i rozszerzone wydanie antologii noweli i opowiadań szwedzkich. Wydanie pierwsze ukazało się w 1965 roku i zawierało 30 utworów różnych pisarzy, poczynając od Strindberga, a na twórcach z końca lat 60-tych kończąc. Wydanie drugie różni się częściowo od pierwszego. Przede wszystkim ze względu na ogólnie przyjęte przez literaturę i krytykę szwedzką datowane dziełami debiutu, do robotek pisarzy zaszczepionych twórczość w latach sześćdziesiątych dopiero mógł znaleźć miejsce w tym wydaniu. Żeby nie rozszerzać zbyt ogólnie antologii, autor wybrał zryzygnował z kilku nazwisk dawniejszych na korzyść nowych. Układ antologii jest niezwykle precyzyjny i jasny. Utwory ułożone są w porządku chronologicznym, natomiast na końcu zbioru umieszczone są już w porządku alfabetycznym krótkie noty o pisarzach.

Antologia daje polskiemu czytelnikowi szeroki panoramę dorobku pisarskiego novelistów XX w. Każdy z pisarzy, którego utwor umieszczony jest w antologii, wydał przynajmniej zbiór nowel, bądź opowiadań. Cele antologii wydania pierwszego i drugiego różnią się nieco od siebie. W początkach lat sześćdziesiątych, kiedy przygotowywane było wydanie pierwsze, Szwecja nie była jeszcze, tak jak teraz, znana polskiemu czytelnikowi. Te drobne wtyki, pozostające życie Szwedów w różnych rejonach geograficznych — od surowej Północy poczynając, na Sztokholmie kończąc — do-

stosone spełniały rolę prezentera życia codziennego naszych sąsiadów zza Bałtyku. Teraz, kiedy Szwecja należy do krajów najpobocznie w konfrontacji wrażeń i obserwacji dokonanych u sąsiadów, a jednocześnie przedstawia te aspekty życia Szwedów, do których nie zdolała lub nie zdążyła osobście dotrzeć.

„Losy ludzkie”. Antologia nowel i opowiadań szwedzkich. Wybór, przedmowy i noty biograficzne — Zygmunt Lanowski. Wyd. Poznańskie, Poznań 1979, str. 315, cena zł 76.—

### TABU

Timo K. Mukka należy do grupy najbardziej utalentowanych pisarzy fińskich. Urodził się w 1944 roku, w Bolinäs, w Szwecji. W latach 1961-62 studiował w Akademii Sztuk Pięknych w Helsinkach. Jako pisarz zadebiutował w roku 1964. Najbardziej owocny okres jego twórczości przypadł na lata 1964-70. Mieszkał już wtedy w Orajarvi, w Laponii. Timo K. Mukka wiele podróżował, był w Moskwie, w Jaltce, w Sztokholmie, a także na Wyspach Kanaryjskich i w Islandii. W roku 1996 otrzymał państwową nagrodę literacką. Zmarł w Laponii, w 1974 roku, licząc sobie niepełna 30 lat.

Powieść „Tabu” powstała w 1965 roku, jej akcja rozgrywa się na prowincji. Mała wioska, na jej skraju dom. Mieszka w nim młoda wdowa z 13-letnią córką. Mają niewielki kawałek pola i skromny inwentarz. W cięższych polowych pracach pomaga im sąsiad, Chrystian. Chrystian nie cieszy się najlepszą opinią we wsi. Mieszka samotnie, do gospodarstwa nie pozwalają nikomu się wtrącać. Jeszcze młody i przystojny nie związany jest z żadną kobietą. Unika ludzi i ludzie nie szukają jego towarzystwa. Ale ponieważ potrzebował wszystko zrobić, więc toleruje go. W tej scenarii rozpoczyna się dramat trojki ludzi. Matka i córka zakochują się w Chrystianie, obydwoje z nim żyją. Milka jest jeszcze tak młoda, że nie zdaje sobie sprawy, co wiąże matkę z mężczyzną. Matka nie podejrzewa nawet, że córka, która jest jeszcze dzieckiem, ma już kochanka. Powstaje błędne koło, kres klątwie bliźniaczej. Wyjeżdża i zostawia samotne, mieszczą się kobiety. Od tej chwili

wypadki toczą się błyskawicznie. Ale o nich może już z książki, która jest interesująca nie tylko ze względu na ciekawą akcję. Odkrywa także psychikę młodzieńczej dziewczyny, zmieniającej się pod wpływem miłości.

Timo K. Mukka, „Tabu”. Tłumaczyła Kazimiera Manowska. Wyd. Poznańskie, Poznań 1979, str. 96, cena zł 18.—

### PIĘKNA ZIEMIA

Zbiór opowiadań „Piękna ziemia” jest debiutem książkowym Bogdana Jemielity. Jemielita po raz pierwszy zaprezentował się czytelnikom drukem opowiadania na łamach „Kultury” w 1967 roku. Kilka innych opowiadań opublikował w „Spojrzeniach” i „Sigmie”.

Klimat i wartość treściowa zbioru „Piękna ziemia” najlepiej obrazuje opowiadanie tytułowe, które chyba nie przez przypadek znalazło się na pierwszym miejscu Chłop Berbak wraca z nieba na ziemię, ponieważ bardzo tęskni za swoją wsią chałupa, żoną i polem. Wraca, a tu dom jego zajęty przez obcych ludzi. Żony nie może odnieść, sąsiedzi go nie poznają. Nie ma się gdzie podzić mieszka w starej szopie żywi się wazywanymi ubieranymi w pole. Wszyscy mu współczują, ale nie mogą pomóc. Rozumują logicznie, że ktoś, kto raz umarł nie ma prawa powstawać się na ziemi po raz wtóry, nie mogą zrozumieć, że opuścił piękne i szczęśliwe kraje, bo tęsknił za swoim polem i ciężką pracą. Zbliża się zima, Berbak umiera po raz drugi i pochowany zostaje na ementarzu obok swojego pięćdziesięciu lat staro odrażonego. Wszystkie opowiadania Jemielity posiadają nieco odróżniał akcje. Wspólny jest im także nastrojowy niepokój i obsesji śmiercią, chwilami można się w nich dotrzeć wpływu Kafki.

W sumie debiut udany młodego pisarza i z pewnością żywcem będzie przyjęty przez czytelników.

Bogdan Jemielita „Piękna ziemia” — Wydawnictwo Poznańskie, Poznań 1979 r., str. 154, cena zł 13.

Do tego istnie brych ob powszech niewyszu lewizja z brych ob trzeba. wiemy ja szanke, a homara? uczy na Ocyw ważnie głeboki środka p jest ol nienstey pozytywny, ubio szklanego się do umysłow. dza na r wyszcy z lawo, jak dia 8”.

Potrzeb. Jest spraw lewizji, że Jeśli jeszc — szczęs pełne.

Dotyche tarstyl, orski okr gancja—F w studio ka dla d ska i auto co starszy ka. Raptel wyskakuje „Irytują nie pisać tomska za

### LEWY

Najpopul dziej maso Nowokow podosił d „O jednc nie brakni jestes natr to dopiero bowiem ja karz, ale u stacza c lokalną. Z stos listów, cji, skarg książka, ot — i wcale waz nadawu lają książki pelną uwag dzisz do got Nie jeste cy wiedza, karz”. Peł skich ulicac podosił d malutki ap bili nieocz przedniości czej, wtedy ni, przepcy też robili się kliszy lietonista je pozowanych rzykujaacz bez sensu — się nie zain Ale — w — to tylko takim uliccz trzech lat... Niniejszy

### PROPOZ

Mieliśmy wszystko w dżemu m Wprawdzie zima stulecia ale dzięki a dywać, że r stulecia, bo poprzednio. powieku pozost troche zim sen i jesler dzie droga z dojs do pe ci. Trzeba i zimy stuleci numerować, stulecia 3”.

Lato stule półwiecza, b turę można zuje wiele dzie ludzie wyjeżdżac miast, co z zycie PEK zmniejszeniu autobusów a morskich, w wzrosnie r Dziś można drobnych og wolne miejs jadącym do są wolne mi jadącym 14 czy Koszalin 14 lipca (tur gdyż wszycz nie urlopów się na pocz dęgo miesiąc urlop możn pem lub row

Tygodnik R Telefon: 65 skrótfów Pre Kucab. Nr in

Do tego doszli! Okazało się, że istnieje pilna potrzeba...

powiedziała, że irytują ją te straszne panie piszące...

Ktoś kiedyś napisał parodię przekrojowego „savoir vivre”...

eleganckie? Ta sama telewizja która — chcąc — chcąc — propaguje wzorce...

POTRZEBA DOBRZYCH OBYCZAJÓW

Oczywiście — mówiąc poważnie — zamysł telewizji ma głęboki sens...

wiem nie w tym, że Osiecka nie ma racji — rzeczywiście literatura dla dzieci nie jest u nas genialna...

Zart żartem, ale ludzie naprawdę nie zawsze wiedzą jak się zachować...

Nie jestem co prawda taki naiwny, aby wierzyć w uzdrawiającą obyczaję moc...

BOHDAN PORĘBA



Czy Poręba stanie kiedyś Jeszcze dęba?

Rys: Stanisław Ibis-Gratkowski. Tekst: Mieczysław Michał Szargan

Potrzeba dobrych obyczajów jest sprawą pilną i chwata telewizji, że to dostrzegła u nas...

Inny pan zajmujący się upowszechnianiem naszej kultury wśród Polonii...

Więc skąd mają ludzie wiedzieć, co jest śmieszne i nieeleganckie...

I tak to jest z obyczajami. Kodeks swoją drogą — a życie swoją...

WIDOK

LEWYM OKIEM PO RAZ 700

Najpopularniejszy przed wojną, najbardziej masowo czytany felietonista...

publikacją na tym miejscu. Siedemset razy w tygodniku — i to wciąż w tym samym...

struny? A może jest ich tak dużo, żeśmy się zniechęcili, zobojętnieli, machaliśmy ręką?

Po raz siedemsetny pstrykam swoją leicą. Wciąż na etapie łowcy nie pozostawiam...

ĆWIK

Nie jestem pewien, czy wszyscy Czytelnicy wiedzą, co to takiego „natrętny leikarz”...

redaktor Wilmański zaczyna ozasem felieton w „Głosie” lub w „Karuseli”...

P.S. Gwoli ścisłości chciałbym zawiadomić Szanownych Czytelników...

daje, że 16 stopień zasilania, 12, 10. Jestem gotów nawet uwierzyć...

ĆWIK

BEZ TYTUŁU

PROPOZYCJE

Mieliśmy zimą stulecia i wszystko wskazuje na to, że będziemy mieli lato stulecia...

Urlop, niestety, jest krótszy niż lato. Z tego też powodu powstaje niekiedy pytanie...

on podzielony na sektory, działy i studia. Mamy więc „Studio 2”...

pozostaje nam kino, książka, a nawet rozmowa z bliskimi...

PRZYSZŁO LATO

Lato stulecia, a nawet lato półwiecza, bo i taką nomenklaturę można wprowadzić...

nego środowiska, jakie zastali w lesie czy nad wodą, a przywykli do naturalnego, jakie mają w naszym ukochanym mieście...

Były kiedyś: „Kino nocne”, „Kino letnie”, był dobry obyczaj powtarzania seriali...

Przez te lata, że będzie to kolejne lato stulecia. Jaki damy mu numerki?

MARCIN RODAK

BOGDA MADEJ

31(-)79

# Załącznik nr. ....

## HASŁO NUMERU: PZU ubezpiecza mienie (ale nie sumienie)

Atmosfera była gęsta, nastroje jak zawsze, kiedy podejmuje się ważne decyzje. Dzień, jeden z tego lata, duszny, skwarowy. Zbieżność na burzę, lecz szanse na zbiorę były niewielkie. Burze chodzą tu i tam, ale zawsze bojęm i nawet następnym razem Deceni nie mogli sobie przypomnieć kropki deszczu, która im ostatnio spadła na tydzień, aby spuścić do bruzdach inteligentnych oblicz, wlać się na pierś, powodując uczucie miłego laskotania. W klasnym pomieszczeniu byłoby duszno nie do wytrzymania, gdyby nie powiew wielkiego świata, wywołujący przyjemny, kojący przeciąg.

Moga być drobne odchylenia w tę lub w tę stronę, koniunktura nieco się waha, ale sami parstwo widzą, że gra jest warta świeczki.

Jednakże — przewal mu Główny Technolog (były Docent na Wydziale Praw) — przedyktować chcialbym z Panami sprawę surowca i kosztów materiałowych w ogóle. Moim zdaniem,

dopieki Prezesowi (Professor Doktor Habilitowany Benzynownictwa), bo siedział przez chwilę niemo, dokładniej żując ostatnie wyświecienie. Tylko fale myśli brzdąły mu twarz, wywołując przemierzanie tkaniki tłuszczowej. Decyzja wisiała w powietrzu jak burza, tyle że bliżej.

— Tutak — wypłul wreszcie z siebie pierwsze słowo. — Tak,

wreszcie naprawdę zacząć żyć na jakiejś stopie.

Przeciąg stał się większy. Magister sięgał nad protokołom.

— W pełni się zgadzam z kolegą Głównym Technologiemi — kontynuował Prezes. — Poszedłem dalej. Mam już egzemplarz okazowy, z którym będziemy wystąpić choćby dziś. Zgodzi? Zysk... — zawlecił gips, aby zwiększyć wrażenie. — Zysk... — smakował jeszcze efekt jaki za chwilę wywoła. — Równie 500 procent! Prezes majestatycznie wstał z fotela, przeszedł w szalernie udziałowców, nonszalnie odsunął blokade i za chwilę w oknie „Boutique'u” pojawiły się przemarkowane jeansy. Tuz blok przemarkowanej marki kwilła dyskretnie wkomponowana karteczka z ceną — 7.200 zł.

Rozległy się dyskretnie brawa.

— Nie protokołujemy — dotruli Prezes i tak naprawdę dopiero wtedy wszyscy zdali sobie sprawę z tego, że przeważyła się nad nimi wielka decyzja.

KATORZNIK

# DECYZJA

popelniamy bład angażując środki w półfabrykaty. Należałoby zdecydować się na zakup w handlu uspołecznionym gotowych wyrobów i dokonywać przemarkowania. Tak robia nasi sąsiedzi i dobrze na tym wychodzą. Tam Profesor ma już dwa Mercedesy, a u nas co? Szanowny Pan Prezes, nikomu nie uwieczając, dysponuje zaledwie skromnym Polonezem, o mnie już nie mówiąc, no co to teraz Volkswagen... Widać było, że ostatnia uwaga

Ostatnie „tak” zabrzmiało dźwięcznie, soczyście, mimo że język miał spalony kilkoma naczkami „Rothmansów”. — Skoro już doznaliśmy do tego, musimy stwierdzić, że także myślałem o takim zorganizowaniu. Wzrosną tylko koszty reprezentacyjne, ale niewspółmiernie mniej niż zysk. Trzeba wreszcie na to pójść. Też mam już dosyć Poloneza, aż wstyd się pokazywać na mieście, a poza tym dosyć mam już oklepanych wycieczek na Hawaje. Trzeba by



Rys. Jan Zieliński

## OSTRZEŻENIE

Członkowie Związku Literatów Polskich, którzy będą mieli czelność wydawać w najbliższym czasie książki, muszą o wiele staranniej niż do tej pory dobierać tytuły. Bowiem pracownicy Składnicy Księgarskiej oraz Domu Książki chcą się wykazać i biorą je dosłownie. Doświadczył tego osobiście jeden z hestorów łódzkiej prozy, Władysław Rymkiewicz, który pochopnie dał swojej powieści tytuł „Długie oczekiwanie”. Książka wydrukowana została w marcu przez Łódzką Drukarnię Dzielową, alicli do tej pory nie trafila do księgarń obsługiwanych widocznie tytułem.

Podobne doświadczenia ma Henryk Czarniecki, scenarzysta serialu „Daleko od szosy” i autor powieści pod tym samym tytułem, wydrukowanej w Łódzkich Zakładach Graficznych także w marcu br. Pechowy tytuł sprawił Łódź jak wiadomo ominięła sieć autostrad, że i ta pozycja nie trafila do tej pory do łódzkich księgarń. Aby było zabawniej, to właśnie w Łodzi złokalkowane są centralne magazyny Składnicy Księgarskiej.

„Załącznik” ostrzega więc wszystkich piszących, że tytuły zobowiązują. Dla ułatwienia podajemy listę bezpiecznych tytułów, naszym zdaniem, do bezpłatnego wykorzystania. W każdym razie nie powinny one przeszkodzić wędrowce książek na księgarskie półki: „Romans księgarza”, „Rohatka księgarz”, „Dzień dobry, panie dyrektorze”, „Ja panu pokaże” itd. (Włosna pomysłowość mile widziana).

J. DARNAL

## WE WŁASNYM GRONIE

„Przełąd Techniczny — Innowacje” donosi w radosnym tonie, że „ZAST” już w użytkowaniu. Co to jest „ZAST”? Jest to Zintegrowany Automatem Systemy Telekonferencyjne. Kto go użytkuje? Czyżby już w każdej większej instytucji, w każdym zjednoczeniu, w każdym biurze, w każdej fabryce, z których trudno nieraz dozdrownić się do kooperanta na sąsiednią ulicę, zaistalowane i używano takie cudo jak „ZAST”? Ależ skąd! Ależ gdzie tam! Nie z takich rzeczy!

„Podczas spotkania ministra łączności — donosi radosny „Przełąd Techniczny — Innowacje” — prof. dr Edwarda Kowalczyka i prezesa ZGG SEP — mgr inż. Tadeusza Dryzka z dziennikarzami z okazji obchodów Międzynarodowego Dnia Telekomunikacji w Warszawie, mgr inż. Mieczysław Kula — dyrektor Głównego Urzędu Telekomunikacji Międzynarodowej złożył ministrowi meldunek o nreżekaniu do użytkowania urządzenia „ZAST”... — Gratulacje! — chciałoby się już wykrzyknąć. Wykorzystał święto, aby nowości się swoim sukcesem, o którym minister mógłby nigdy nie dowiedzieć, bo czyż on ma czas zajmować się takimi nowymi instalacjami? Ale z dalszej lektury informacj... — dowiadujemy się że „Pierwszy modul tego systemu...” polecił gabinet kierownika resortu z dyrektorami okręgowi Poczt i Telekomunikacji... — A to ci heca! Czyżby minister do tej pory nie wiedział, co instalują w jego gabinecie? A może była to niespodzianka? Inni też mają takie fajne urządzenia? Otóż nie!

„Wprowadzony więc został po raz pierwszy w naszym kraju nowy środek łączności... Prace nad dalszą rozbudową systemu „ZAST” są kontynuowane, aby można było go zastosować w innych resortach i urządach...” I tak sprawa się rypła. Wszystko zostało we własnym gronie. A nam się już zdawało.

(„Dziennik Popularny”, 20 VI 1973)



Rys. Jan Zieliński

## Z życia sfer

### TO CI HISTORIA

Co najmniej 9 razy o Louisie Barthelemy (francuskim ministrze spraw zagranicznych, zamordowanym w Marsylii w roku 1894 wraz z królem Jugosławii Aleksandrem I Karadziordziewicem; pisze Tadeusz Wasilewski w „Kulturze” per Barthelemy. Upewniło nas to w przekonaniu, że zabici całkiem kogoś innego.

### POPIERAJĄ SIĘ

Były szlach Iranu, Mohammad Reza Pahlawi z Wypł Bahama udał się na dalszy pobyt na wyspach do Meksyku. W Meksyku zamieszkał w luksusowym pałacu prezesa Banco de Comer, ale ma się amiał przesłanie do „własi” siostry do Acapulco. Był w Meksyku byłym szlachow Iranu załatał był amerykański sekretarz stanu, Henry Kissinger.

### NIE WYSTĄPI W OPOLU

Syn Anny German — Zbyszek ma już 3,5 roku. Anna German wraca do śpiewania w Opolu jednak nie wystąpi — jak oświadczyła Ewie Śliwickiej — bo nie odpowiada jej uwieczniona wersja „Tancerzów Eurydyki”, jaką zaproponowano, aby zaśpiewała. Poza tym Anna German powiedziała, że nie lubi „specyficznej atmosfery towarzyszącej wykonawcom na festiwalu”. I dlatego zostaje w domu.

### NIE MA WPŁYWU

Adam Hanuszkiewicz wyznał Ewie Zyskowskiej, że opinie krytyków restrakcyjnych wpływa „czasem na system nerwowy, na twórczość bardzo mało”. Nie przejmują się też tym, że zarzucano im przetrzymywanie oryginałów, opaczone odczytywanie klasycznej „Zarzucono to wszystkim mombu poprzednikom, Schillerowi to zarzucano, Wyspiańskiemu...”, gdyż autorem przedstawienia teatralnego jest „zawsze inscenizator”, nawet jeżeli inscenizator jest bardzo żywym inscenizatorem”. Dla autora tekstu Adam Hanuszkiewicz nie ma żadnej różnicy, tym bardziej, im bardziej martwy jest ten autor.

### INNI TEŻ

„Nigdy nie miałam pełnej szansy wykorzystania moich możliwości...” powiedziała Lidia Korzakówna w wywiadzie dla „Expressu Wiecznego”. W opinii tej nie jest Lidia Korzakówna osamotniona. Inni myśla podobnie o swoich szansach. A iluż tych innych jest? Wcale spora gromada.

## NIEPOPRAWNI

W „Tygodniku Płockowskim” znaleźliśmy taki oto tytuł:

### POSTULUJEMY

## LASY JAK POBOJOWISKA

A tyle mówi się i pisze o potrzebie szanowania przyrody, oszczędzaniu lasów, o ochronie środowiska. A oni nic. Militarysty. Wszystko zamienić w pobojowisko. A te!



## WŁODZIMIERZ KRZEMIŃSKI

### ODCINEK 10

Zapinki, karnisze i berpyłowe cyklinowanie wzięły Torpedę na dłużej z prezesem, do którego mówił się już „panie szefie, a nawet panie Zenuk. Tyle, że za dużo tego schylania, a tu do sąsiada szwagier przyjechał w spodniach w pepitkę, w siomkowym kapeluszu. Od razu widac, że nie z demokracji. Sasiad przywiózł kiedys z Bulgarii trzy metry astrachanu i uważał się za spryciarza. Może by powiedział coś jeszcze o Sopotu, ale co zaczął — to mu było kto rzucił na głowę Istanbuly, Wenecje i Paryże. Siadał

więc na ławce przy piaskownicy, pełnej tustych torebek z tomatami i spiralnych nakrętek od butelek, siadał i czytał u kogo zgasnie światło i kto zgubił legitymację. Aż wreszcie Torpeda się zdecydował. — Pogoda, co? — zaczął inteligentnie, przysiadając na zardezwinym gwoździu, wystającym z lawki. Głęboko w kubankiej brodzie tkwiła połówka papierosa. — U nich też pogoda? — Jak się zaczęło, to jest. Pan też na chorobie? — Ja to różnie, wie pan. Wczoraj my parciel przekładali, to dziś wolna sobota. — We środę?

— U nas różnie. Pan sąsiad korenki pewnie, co? Znałem takiego. Już nie chodził. Też urzędnik jak pan. Co się dorobił? Nic się nie dorobił. U nich to imaciej. Siudzdziński jestem, aie jak zaczęł mówić Torpeda, to i zostało. Dla zagranicznych byłoby prosicie, nie? — Puciel Starszy referent bankowoci. — W bankach to się forsy przewlewa, co? — Ale co do skoku, to się nie opłacił. Urządzenia mamy takie, że tu sięgniesz, a tam dawoni. Albo zatrzasną ci się drzwi i nie ma silnych, panie. Raz żeśmy bez kolałci do jufra siedzieli, jak

się zatrzasnęły. Dobrze, że miałem Swierszczyka; noszę, bo w domu jeszcze by Zona znalazła i chciałaby wypraktkować, nie? Kiedy człowiek jest dowiepny, warto się ku niemu nawet po zardezwiniałym gwoździu przysunąć. — To pan liczy się te pieniądze i tylko paczkę kaniem o biurko ostukujesz, żeby wyrównać, co? Nigdy nie dla siebie? Mnie by tam paluchy uschły, jakimby nie wzię! — tak sobie zażartował, strzygąc uszami. — Nie opłacił się. Tam u nich

to co innego, szwagier mi napowiedał — postęp, panie, naukowo i na pewniaka. — Napierw się robi gang, nie? Jakby się dwie klamerki do siebie zbliżyły, żeby się zaplać, trzeba dociegnąć. Tak się żonnie stanik dociega, parę razy wymknie się z palców, ale wreszcie zapnie. To przecież ona ź nerw tak utyla, nie żadna pani w „Przyjaciółce”. Jak dzisiaj czegoś nie przykreć, to znów będzie gryzła sernik i...

Dalszy ciąg nastąpi.

### W Księżej Wólce

żył sobie strażak, który sam wzrucił pożary, a później brał udział w ich gaszeniu. Dzielny strażak Wiesław G. podpalił sześć stodoł. Odpowiedzie za to przed sądem w Łodzi.

### W Zielonej Górze

wybudowano centralę telefoniczną na 5 tysięcy numerów, do której

### W Warszawie

zdarzyło się już kilkadziesiąt eksplozji litrowych butelek z wodą tolową „Mazowszanka”. Wybuchają też butelki z wodą „Grodziska”. I to już od dwóch lat. Są ranni. Dyrektor Huty Szkła w Ujściu, która wytwarza butelki litrowe do wód stowarych, utrzymuje, że jego huta produkuje butelki zgodnie z obowiązującą normą. Dyrektor wytwórni produkującej „Mazowszankę” uważa, że szkło jest do tufu. Sądzi, że szkło jest do tufu. Sądzi, że szkło jest do tufu. Sądzi, że szkło jest do tufu. Sądzi, że szkło jest do tufu.

## WIADOMOŚCI Z DALEKA I BLISKA

### W Warszawie

w kwaciarniach można kupić: Muzynki, posażki Buddy, brelotzki, żołnierszyki z plastyku, kalendjarze, łańcuszki, wazonny, maskotki, wody kwiatowe i wleci innych pamiątek łącznie z sztucznymi kwiatami. Kwiatów żywych najliczniej brakuje. Ale czy tylko w kwaciarniach w Warszawie?

### W Tampere

i innych miastach Finlandii bawili pilkarze ŁKS. Poza licznymi pamiątkami dla rodziny oraz wspomnieniami nie przywieźli nic godnego uwagi, gdyż mecze towarzyski grali z bardzo słabymi przeciwnikami. Ale wycieczka się udała.

### W Łodzi

na Olechowie jest ulica Transmisyjna, przy której nie stoi ani jeden dom. Ulica zaczyna się na łacie i biegnie przez las. Głównie służy do wysypywania śmieci. Na ulicy tej przemysłni drogowcy wysypali dwie kupy asfaltu, asfaltujące w ten sposób dokładnie kilka drzew. Dowiedli oni swoim postępkim, że to nie życie nasładuje sztukę, a sztuka życie. W seriiu „Ślad na ziemi” betoniarze las cementowali. W Łodzi — drogowcy asfaltują.

## MIECZYSLAW M. SZARGAN FRASZKI

### SPEŁNIENIE

Dostał ochoty na wdówkę i poznał się. I jedzą pomidorówkę.

### POCALUNEK SKRACA ŻYCIE

Skróć mi życie, Należycie!

### PECH

Śliczna i bosa — Przeszła mi kolo nosa.

### ROLA

Znana jest meża zazdrosnego rolat. Mąż biegnie do szaty, A ten w szafie pyta: „Nie widział pan mola?”

### PO LATACH OTRZYMAŁI MIESZKANIE

Rzeka do niego: „Przenieś mnie przez próg”. A on spółdzielczy biedacek nie mógł.

### WYZNANIE

Lasy Na dziewczęce Jestem masły!

### MYSŁ ŻONATEGO

Czy nie przednia jest myśl taka, Mieć dziewczynę zaskórnika!

### ODPOWIEDZ

Tak długo pytał, Aż odrzekła mu: „Niewypał!”

## WIELKA PCHKA MINI POWIEŚĆ 017